

І чужому наукаїтос,
Свого не чурайтос...
Т. ШВЕЧЕНКО

СВОБОДА

УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК



SVOBODA

UKRAINIAN DAILY

Редакція і Адміністрація:
"Svoboda", 81-83 Grand St.
Jersey City, N.J. 07303
424-0237
424-0807
УНСотос: 435-8740
Тел. з Нью Йорку:
BARELY 7-4125
УНСотос: BARELY 7-5337

PIK LXXIV. Ч. 90. JERSEY CITY and NEW YORK, ЧЕТВЕР, 18-го ТРАВНЯ 1967 ЦЕНТІВ 10 CENTS ДЖЕРСІ СІТІ І НЬО ЙОРК, THURSDAY, MAY 18, 1967 No. 90. VOL. LXXIV.

— ОСТАННІ ВІСТІ —

Середа, 17-го травня, 1967

В АМЕРИЦІ

СЕКРЕТАР РІЛНІНЦТВА ОРВІЛ Л. ФРІМЕН домагається зменшити імпорту молочних продуктів до однієї четвертої теперішнього стану, бо імпортовані молочні продукти загрожують молочній американській продукції. Приїзди із чужих країн молочних продуктів відбуваються коштом американських платників податку, які платять податки на те, щоб Уряд міг купувати молочні продукти американських фермерів, які не можуть їх продати на внутрішньому ринку. Фрімен зізнався в Тарифовій Комісії, яка на прохання президента Джансона досліджує справу імпорту. Також представники сталевих, хемічної і текстильної промисловості домагаються обмежити імпорту, щоб охоронити американську промисловість.

НІКСОН ЗАЯВИВ, ЩО ВІН ПРИ КІНЦІ ЦЬОГО РОКУ вирішить, чи буде старатися про номінацію на кандидата від Республіканської партії в 1968-му році. Колишній віце-президент казав, що коли він буде кандидувати, то братиме участь у правобороні, хоч і не подає, в якому стейті. Ніксон віддавав Перу, Чиле, Аргентині і Бразилію. На його думку ЗДА повинні змінити свою політику у відношенні до латинських американських держав. «Демократія в стилі американським не годиться в Латинській Америці», гадасе Ніксон, «бо там треба такої демократії, яку представляє французький президент де Голль: сильний провід нагорі і демократія внизу».

СЕНАТСКА ПІДКОМІСІЯ В СПРАВІ МОНОПОЛІЇ веде слідство в справі того, чи ці самі ліки в деяких містах коштують аж 40 разів стільки, що в інших. Президент неприбуткової організації в Нью Йорку Громадянського Комітету в справі метрополітальних проблем Вілліам Ф. Гедд домагається, щоб Уряд виймався в цю справу та видав потрібні зарядження. Часто ліки купуються за фонди з федеральної скарбниці, тому агенти ЕФ БІ АІ мають право перевіряти справу ціна на ліки, які різно коштують в різних місцевостях, залежно від того, чи ці ліки продаються під загальною, чи спеціальною назвою.

СПОДІВАННЯ РЕКОРДОВОГО ВРОЖАЮ зимової пшениці ц.р., який дозволить Урядові доповнити пшеничні резерви і вислати більшу кількість пшениці на допомогу закордонним країнам. Уряд вже дістає замовлення на пшеницю з закордонних держав. На основі цих закордонних замовлень Уряд зможе визначити, скільки акрів землі призначити під пшеницю в році 1968. Цього року збільшено посівну площу під пшеницю на 30 відсотків.

СТАЛІНОВА ДОНЬКА СВИТІАНА АБІЛУСОВА заробить великі мільйони за книжку своїх спогадів. Видавництво «Клуб Книжки» сподівається платити їй за видання її праці для своїх членів 325.000 дол. Крім цього що праця видає Гарпер енд Ров, невідомо, за який гонорар. Друкуватимуть частини цієї праці ще й щоденники та тижневі. Вже купили право видати книжку Сталінової доньки видавництва в Англії, Франції, Австрії й Німеччині, Італії, Данії, Фінляндії, Норвегії й Швеції. Майже в кожній країні вийде окреме книжкове видання, а крім того уривки появляться в щоденнику або журналі. Донька комуністичного диктатора заробить казкову суму грошей за книжку про свого батька — найбільшого злочинця в світі.

У СВІТІ

КОМУНІСТИЧНИЙ КИТАЙ ПОВІВ пропагандивно-політичний наступ проти Гонг Конгу: комуно-китайська преса лаяється проти британського губернатора в Гонг Конгу, як проти «злочинця», китайці в Гонг Конгу влаштовують іспововані Пейпінгом авантюри, а юрба комуністичних китайців загрожувала шлях британському шарже д'аффер у Гонг Конгу і вимагала образливими лайками стійки його дому. Британський уряд, як виключає, що Пейпінг жадає фактичного підпорядкування британської адміністрації в Гонг Конгу бажанню Китаю, як це сталося з португальською колонією Макао.

ГРЕЦЬКИЙ УРЯД ВИДКЛИКАВ проголошену кілька днів тому заборону візду боролатим і обідраним туристам та заборону тим, що не мають найменше 80 дол. Відкликання того розпорядку вимагало центральне грецьке туристичне бюро, яке лякалося зменшення туристичного руху. Зате припинено свободний прикордонний рух між Грецією і Югославією.

У ПАРИЖІ ІСНУЄ ЦЕНТРАЛЬНА підпільна організація міжнародних паціфістів, мабуть, із зв'язками до комуністів, яка помагає влаштуватися дезертирам із американської армії, що не хочуть воювати у В'єтнамі. Такі бора буди-то існують в Колонзії й Амстердамі, Швейцарські власті видають дезертирів Західній Німеччині, котра передає їх американським військовим властям. Однак дезертир з американського війська в ЗДА й Західній Німеччині — мінімальна і не становить взагалі проблеми — заявив речник армії ЗДА в Західній Німеччині.

ЯПОНІЯ СТАРАЄТЬСЯ, щоб ЗДА звернули їй деякі острови, які за договором з 1951 року належать до американської юрисдикції, дармащо ЗДА не влаштували на них своїх військових баз. Зате японський прем'єр Ейсаку Сато признав, що велика американська база в Окінаві, яка служить для оборони Японії, мусить підлягати американській зверхності. Але в Окінаві також існує автономна японська адміністрація.

НА ПЕРЕДМІСТІ БРЮССЕЛЮ ЕВЕР будують будок для Ради Атлантийського Союзу (НАТО), де військові і політичні представники 14-ох членських держав НАТО (не рахуючи Франції) матимуть змогу діставати щоденно останні відомості про всі підозрілі військові плани й ходи Москви. Всі членські держави НАТО постачатимуть тому центрові інформації, що їх вони дістають від своїх розвідок.

НА ПЕРЕДМІСТІ САЙТОНУ столиці Південно-го В'єтнаму, на БІЛЬКОНІ ПАГОДИ СПАЛИЛА СЕБЕ 33-річна вчителька Фан Ті Май, одна з 70-ох вчителів і студентів, що підписали 14 березня ц.р. петицію до південно-в'єтнамського уряду в справі припинення війни. Вона обліяла себе газоліною і запалила сірником.

15 американських сенаторів звернуться безпосередньо до Ганю

Вашингтон. — 15 американських сенаторів, які займають критичне становище супроти політики Президента у В'єтнамі, рішили звернутися з безпосереднім закликом до лідерів комуністичного Північного В'єтнаму, Го Чі Мінга і його прибічників, у справі замирення у В'єтнамській війні. Докладного списку тих 15-ох сенаторів ще не оприлюднено, але — за твердженням преси — буде між ними голова сенатської Комісії закордонних справ Дж. Ф. Фулбрайт, як теж 12 інших демократичних сенаторів, між ними Вейн Морз, Джефф Клерк, Франк Черч і інші, як теж два сенатори республіканці — Шерман Купер з Кентакі і Марк Гатфілд з Орегону. Та група сенаторів, званих «голубами» (в протиставі до «яструбів») має підкреслити у своєму зверненні до Го Чі Мінга, що існує тільки дилема — мирові переговори або поширення війни, бо всі вони, які завжди ставилися критично до американської політики супроти В'єтнаму, все ж є противниками одностороннього відкликання американських військ з В'єтнаму. Державний секретар Дін Раск одобрив той план групи сенаторів, як можливість, що Го Чі Мінг і його співробітники перестануть рахувати на те, що під впливом внутрішньо-американських критиків — президент Джансон накаже відійти, як теж два сенатори республіканці — Шерман Купер з Кентакі і Марк Гатфілд з Орегону. Та група

Більшість опитуваних домагаються повної військової перемоги у В'єтнамі

Нью Йорк. — Агенція Луса Гарріса перевела опитування в справі війни у В'єтнамі і ствердила, що 45 відсотків опитуваних американців с за те, щоб ЗДА добились повної військової перемоги у В'єтнамі. 41 відсоток опитуваних заявився за те, щоб і ЗДА і комуністичний В'єтнам відступили свої збройні сили з Південного В'єтнаму під контролею збройних сил Об'єднаних Націй. Це вперше більшість опитуваних домагається, щоб ЗДА були повну військову перемогу на полі бою, бо аж тоді, на їх думку, можна буде закінчити війну. Переведені опитування в лютому цього року виявили, що тільки 43 відсотки опитуваних були за повну військову перемогу, а 44 відсотки були за відтягнення всіх збройних сил із В'єтнаму. В листопаді 1966-го року тільки 31 відсоток домагався військової перемоги, а 57 відсотків були за евакуацію всіх збройних сил. Опитування виявили також, що 72 відсотки опитуваних підтримують урядову політику у В'єтнамі, на 2 відсотки більше, як в лютому ц.р. Аж 81 відсоток думав, що війна у В'єтнамі буде тривати довго, цей відсоток с на 10 більший, як в лютому. Тільки 9 відсотків гадають, що війну можна буде швидко закінчити. 55 відсотків опитуваних думали, що бомбування Північного В'єтнаму допомагає швидше закінчити в'єтнамську війну, в лютому ц.р. цей відсоток становив 61. 12 відсотків твердять, що бомбуванням війна закінчиться.

Зорганізувався окремий Крайовий Комітет за справедливість для сенатора Дадда

Вашингтон. — Зорганізувався окремий Крайовий Комітет, який домагається справедливості для сенатора демократа з Коннектикута Томаса Дж. Дадда. Окрема Сенатська Комісія в справі етичної поведінки вирішила, щоб Сенат «цензурував» сенатора Дадда за те, що він користав із тих фондів, які були зібрані на виборчу кампанію під час окремих приймів. Вже в найближчий понеділок 22-го травня повний Сенат має вирішити справу догани для сенатора Дадда. Окремий Крайовий Комітет, який складається з 17-ох осіб, між якими є й президент Українського Конгресового Комітету Америки проф. Лев Е. Добрянський, плянує викласти публічну дискусію та виснаження цієї справи ще перед засіданням Сенату. Цей Комітет не займає становища ані «за» ані «проти» до запропонованої Сенатською Комісією резолюції. Голова Комітету звернувся дешпею до провуду Американської Унії Громадянських Вольностей, щоб

вона зайнялася цією справою та опублікувала своє рішення. До Комітету належать, між іншими, такі особи, як відомий письменник Джан Дос Пассос, Лоренс Фергіт і Едгар Мавер — журналісти, економіст Генрі Гезлітт, проф. Добрянський, Юджі Лайонс — письменник, монсеньйор Йонас Балкунас і Бела Варга та інші.

КУБІНСЬКИЙ ВІТАЧ ПІД ЗАГРОЗОЮ ДЕПОРТАЦІЇ

На фотознімці побіч — Філіпе Рівєро, один з провідників кубинських антикомуністичних втікачів та учасників боїв у Свинській Затоці, якого тепер загрожує депортація з Америки у зв'язку з виявленням пляном висадити в повітря кубинський павільйон на міжнародній виставці ЕКСПО-67 в Монреалі. Рішення про депортацію винесло бюро Іміграційної Служби в Маямі на Флориді і коли б це рішення потвердила окружна іміграційна влада в Ричмонді у Вірджинії, тоді Рівєро депортували б з Америки, але не назад на Кубу, а до якоїсь іншої країни, яка погодилася б його прийняти.



Комуністичні демонстранти нападують британських дипломатів у Пейпінгу



Демонстрації в Гонг Конгу. На фото угорі — гонг-конгська поліція, «наступас» на демонстрантів; внизу — місце демонстрації після інтервенції поліції.

Пейпінг. — Організовані урядовим комуно-китайським апаратом демонстранти вдерлися 16 травня ц.р. до дому британського дипломата Пітера Гівіта та здемолювали внутрішні улаждження, поламавши меблі і понизивши всі прикраси. Названий 37-річний дипломат і його дружина та їх трое дітей були тоді дома, але демонстранти їх безпосередньо не рухали. Британський шарже д'аффер Доналд Голсон закликав протест проти «грубого порушення дипломатичних прав». Напад на приватне помешкання того британського дипломата стоїть у тісному зв'язку з масовими демонстраціями і протестами проти британського правління в Гонг Конгу. Більшість мешканців Гонг Конгу, який нараховує всіх мешканців 3.700.000, станов-

Де Голль знову проти участі Британії у Спільному Господарському Ринку

Париж. — Французький президент Шарль де Голль проголосив у вівторок 16 травня ц.р. 20-хвилинну промову перед кругло 1.000 пресових кореспондентів, членами уряду і парламентами та закордонними дипломатами, в якій насправді відкинув заходів Британії, щоб її прийняти до Європейської Економічної Спільноти (Спільного Господарського Ринку). Де Голль не сказав виразу «ні», але у 20-ох хвилинах вичисляв одно за одним застереження, які в сумі зводились до того, що Британія мусить спешу перевести основну зміну своєї економічної і політичної структури, щоб могла включитись в організацію 6-ох західно-європейських континентальних держав, якими є Франція, Західна Німеччина, Італія, Бельгія, Голландія і Люксембург. Де Голль закінчив головню Британії неспішність її валюти, зобов'язання супроти членів Коммонвелту, «спеціальне пов'язання» з Америкою, хиткість у відношенні до Спільного Господарського Ринку, до якого сама Британія спешу не хотіла належати та ставилася до нього навіть вороже — і т.п. Де Голль назвав Європейську Економічну Спільноту (Спільний Господарський Ринок) «чужим» і такою делікатною та складною організацією, що притуплення туди Британії з її «острівним характером» могло б потря-

КИЇВСКА ТЕЛЕВІЗІЯ ПОКАЗУВАЛА ДЕЯКІ КАДРИ З КИСВА В 1917 Р.

«Культура і Життя» назвала знаменитим документальний кінофільм, що його показувала Київська телевізія, «Київ — 1917». Не називаючи, проти кого мусили боротись більшовики в Києві, що напевно було показано у фільмі, та газета з 8 травня подас: «Використавши багатий фактичний матеріал, автори (сценарист І. Тельман, постановник М. Пілявський) розповіли про революційні події, що відбувалися в Києві пізнішого часу, про героїчну боротьбу київських більшовиків, про те, як слідом за петроградськими робітниками повстав київський пролетаріат».

СОВЕТСЬКІ «ДИПЛОМАТИ» ОБВИНУВАЮТЬ «УКРАЇНСЬКИХ СЕПАРАТИСТІВ», СПРОВАДЖУЮТЬ ДЛЯ СЕБЕ ДОДАТКОВУ «ОХОРОНУ» З МОСКВИ

Нью Йорк. — Місцевий «Дейлі Нюз» з 17-го травня надрукував два повідомлення, одне з Вашингтону і друге місцеве, про перебування в Нью Йорку одного з головних агентів КГБ — Комітету Державної Безпеки — якогось Василя Федорова Санка, що приїхав до ЗДА в половині квітня нібито як шофер для советської місії при Об'єднаних Націях, а фактично в різних тасмних шпигунських цілях. Звертається увагу на те, що до Нью Йорку він приїхав на день-два перед Світланною Сталін. «Нюз» твердить, що Санко належав до тієї групи трьох агентів КГБ, які намагалися викрасти з Австралії дружину втікача із Советського Союзу Володимира Петрова, але їхньому намаганням перешкодили австралійські власті вже тоді, як вони затягли жінку до літака. Тенер «Нюз» із не названих джерел довідусь, що Санка спроваджено з Москви, для організації додаткової охорони для советських «дипломатів» при Об'єднаних Націях, які, мовляв, живуть, під постійною загрозою з боку «українських сепаратистів». У повідомленні сказано: «НЮЗ» виключно довідусь, що (советські) дипломати, від амбасадора Ніколая Т. Федоренка починаючи, та їх родини постійно бомбардовані погрозами з боку — виходило б — українських сепаратистичних груп». В подальшому інформуються, що крім «погроз» могли бути також різні «видачки» в роді намагання вломити, вибитих вікон чи напівів на мурах дому та що ці советські «дипломати» вимагали додаткової охорони від місцевої поліції. В повідомленні кажеться, що предметом погроз з боку «диких українців» — як розсіяні їх називають — мали

бути, крім Федоренка, ще його заступник Платон Д. Морозов та міністер Євгеній Н. Макаєв. Советська місія вимагала від Державного Департаменту додаткову охорону і ньюйоркська поліція, на рекомендацію Державного Департаменту, таку охорону придлила. «Нюз» те-пер інформус, що Совети рішили, мабуть, позбутись американської олімпі і зорганізували свою власну і для тієї мети спроваджено Санка та інших «шоферів». Разом з інформаціями «Нюз» надрукував також фотографію, як його кореспондентка біля будинку советської місії в Нью Йорку питає іншого советського «шофера», чи він знає Санка. Відповідь була: «Як я маю його знати? Я тільки шофер. А втім, як з Кисва, а Санко з Москви».

У ЧЕРНІГОВІ НЕМАЄ ДІТЯТИ
Подасмо приклад лише з одного підприємства — бавовно-прядильного комбінату, за «Радянською Україною» з 11 травня: «Люди зовсім тісно. На весь 17-гектарний корпус, в якому одночасно працюють по 4-5 тисяч чоловік, всього три іда-ліати (до того ж, дві з них в одному кінці комбінату на третьому поверсі) і один буфет. 9-тисячний колектив комбінату, де середній вік працюючих — 21 рік, не має свого Будинку культури. Але найболючіше — житлова проблема, від якої у великій мірі залежить пильність кадрів. Минулого року на комбінат прийшло 4.400 нових робітників, переважно випускників середніх шкіл. Іх вчать, виховують, а вони десятками залишають комбінат, — прямо пишучи в заявах: через відсутність житла».

УКРАЇНЦІ У ВІЛЬНІМ СВІТІ

ПОДАРУВАЛИ 5.000 ДОЛ. НА КОЛЕГІЮ СВ. АНДРЕЯ У ВІННІПЕЗІ

Вінніпег, Ман. — Панство Іван і Анна Грабловські з Торонто подарували 5.000 дол. Колегії св. Андрея у Вінніпезі, ставши, таким чином, її новими фундаторами. Іван Граблов народився в Етелсберт на Манітобщині, а його дружина, родом із Радзівського повіту, прибула до Канади в 1927 р. до своїх земляків на ферму. 20 років тому вони одружились у православної катедрі св. Володимира. Не маючи дітей, вони започаткували фундацію на користь Колегії та молоді, щоб вона могла виховуватись, — як читасмо у «Віснику» з 15 травня з Вінніпегу, — на добрих провідників як релігійного, так і національного життя».

УКРАЇНСЬКИЙ ВІСНОВО-ІСТОРИЧНИЙ ІНСТИТУТ ПРИ НТШ ВІДБУДЕ ПЕРШУ НАУКОВУ КОНФЕРЕНЦІЮ

Нью Йорк. — З метою відзначення 50-річчя відновлення Збройних Сил України, Інститут заплянував цикл прилудних наукових конференцій. Перша з них відбудеться в суботу, 20 травня 1967 р. точно в годині 6-й вечером у залі Українського Інституту Америки, 2 Схід 79 вулиця, з такими доповідями: проф. д-р Р. Смаль-Стоцький — «Політичне тло початку боротьби за українську державність», полк. В. Кедровський — «Початки українзації в російській армії 1917 року», Вхід вільний. Наступна Конференція Інституту відбудеться в суботу, 17 червня.

ДВІ НАУКОВІ ДОПОВІДІ В УВАН

Нью Йорк. — Тут у Домі УВАН, з рамени Секції античної історії і з нагоди 100-річчя народження Михайла Грушевського відбудеться доповідь д-ра Олександра Домбровського «Геродотові Скити в історії України-Руси Михайла Грушевського» — 20 травня о 6-й год. 30 хв. веч. а з рамени Комісії для вивчення історії українсько-жидівських взаємин — доповідь проф. Всеволода Голубинича «Роля жидівського капіталу в розвитку економіки України в добу капіталізму», дня 21-го травня о 6-й год. 30 хв. веч. в приміщенні Академії 206 Вест 100 вул.

СВОБОДА

Ukrainian newspaper published daily except Sundays, Mondays & holidays (Saturday & Monday issues combined) by Ukrainian National Association, Inc., 81-83 Grand St., Jersey City, N.J. 07308

Second Class Postage paid at the Post Office of Jersey City, N.J. Accepted for mailing at special rate of postage provided for by Section 1130 of Act of October 3, 1917 — authorized July 31, 1918.

Subscription Rates: One year \$12.00; six months \$6.25; three months \$3.25. Jersey City & Foreign Rates: One year \$14.00; six months \$7.50; three months \$4.00. For UNA members monthly 65¢.

Address: "СВОБОДА," P. O. Box 346, JERSEY CITY, N.J. 07303

Нова конфігурація сил

В'єтнамська війна і антиамериканські колоточки французького президента де Голля відвертають увагу читачів щоденної преси від вісток, які вказують на недалекий величезний змін в міжнародній конфігурації. Тим часом рішенням ЗДА відкликати 35.000 свого війська із Західної Німеччини, — виступ лідера британських консервативів Едварда Гіта з рекомендацією Британії орієнтуватися на "Європу", — підтримка британського уряду більшістю голів палати громад у справі приступлення Британії до Спільного Господарського Ринку 6-ох континентальних держав, — ухвала британського уряду відкликати свої збройні сили з усього обшару на схід від Суецького каналу, — опозиція Західної Німеччини й Італії відносно американської - совєтського тексту договору проти поширення атомової зброї — все це виразні симптоми глибоких процесів у міжнародних відносинах.

Під час останньої світової війни Вінстон Черчилль поручав мало не об'єднання Британії і ЗДА, а 5 березня 1946 року, вже після війни, у своїй промові у Вестмінстерському коледжі у Фултоні, Міссурі, говорив про "братерську асоціацію" цих двох англономовних держав. Яка ж величезна різниця, коли тепер британський прем'єр Гарольд Вільсон, перейшовши на фразеологію де Голля, заявляє про потребу визволити Європу від американської "залежності". Британія виривається імперіальними амбіціями і відмовляється від своєї ролі на Середньому і Далекому Сході, заміну на санацію своїх фінансів та політичну співпрацю з континентальною Європою.

В практичному наслідку ЗДА будуть примушені виповнити політичну й мілітарну пустку на Середньому і Далекому Сході, створивши відступом Великої Британії. У цьому матимуть вони тісний співпрацю з вільними азіатськими і тихоокеанськими країнами, Австралією і Новою Зеландією, з Японією та всіма країнами американського континенту. Москва напевно дуже радіє з послаблення ролі ЗДА в Європі. Було б тільки великим нещастям, коли б колективні союзи вільних держав стали фікцією, а на їх місці прийшли двополіс світу на американській і совєтській сфері впливів, з визнанням "статусу кво" з боку Америки та із збереженням совєтської догми про конечність "визвольних воєн" — задля знищення вільного світу.

Справжня Америка

Не раз доводиться чути, що для того, щоб побачити справжню Америку, треба виїхати з Нью Йорку чи іншого великого міста на провінцію, до менших міст, сіл, селищ, овець, фарм, де все зразково впорядковане, де все у продуктивній праці, де церкви заповнені, де найменше злочинів. Однак, демонстрація, що відбулася минулої суботи в Нью Йорку і тривала дев'ять годин, показала, що не треба їхати кудись розшукувати Америку — вона є всюди, "від берега до берега". Безкоштовним потоком пливли й пливли замайні зоряними прапорами колони демонстрантів. Над багатьма майорили не лише американські, але й інших націй прапори, але всі ті маси людей едналися в антикомуністичному поході в одну велику сім'ю, в патріотичну громаду, під своїм вільним прапором. У колонах йшли дослісно всі прошарки американського народу, зокрема маси робітників з різних професійних спілок, а сотні жінок везли дитячі візочки, що в них диті маленькі діти навіть не бачили своїх батьків, бо вони — у В'єтнамі. Любов до вільної, могутньої країни свободи і ненависть до комуністичного імперіалізму, як у В'єтнамі, так і в інших місцях земної кулі, об'єднувала демонстрантів і тих, що їх вітали. Одні й інші — люди різних рас і різних етнічних походжень, різного становлення на соціально-економічній драбині, різних віровизнань, але об'єднані великим бажанням: бачити увесь світ — світою волі.

Подібні патріотичні демонстрації у деяких викликають острах, і ліва та й навіть ліберальна преса в Нью Йорку подала применшену кількість учасників демонстрації. Але немає найменших причин боятися виникнення в Америці крайнього-правого, нетерпимого шовінізму, бо, власне, та демонстрація, з її багатьма гаслами проти московського шовінізму та імперіалізму, була виявом братерської любові до народів усього світу. Одним із доказів цього було те, як щиро вітали й оплескували сотисячі маси глядачів-американців різні національні колони, в тому числі українську.

Важливий також факт, що у тій масовій антикомуністичній демонстрації дуже велику участь взяла американська молодь, від робітників до студентів, від учнів шкіл до тих, кого вже застра покличуть у лави армії. Та молодь була живим запереченням збитих з дороги молодців, які палили американський прапор, і на їх адресу вона несла багато плакатів, що стосуються, мабуть, до всіх: "Не любимо Америки — забирай геть із цієї країни свободу!"

Ольга Приходько

ПРАДІД ІЛІЯ

РОДИННА ХРОНІКА З ЖИТТЯ ПОДІЛЬСЬКОГО ДУХІВНИЦТВА МИНУЛОГО СТОЛІТТЯ

Частина друга.
ПРІСЯ

(12)

Слухаючи ті речі, баба Кожушкова казали пошепки. Насті, що панночка вже напевно не житиме, бо вже дивиться з тамтого світу і бачить те, що має діятися на землі.

Отець Василь наказав бабі і Насті, щоб не сміли нікому розказувати про це, і вони спочатку мовчали, аж пізніше, коли багато з того сповістилося, розповіли людям, і в селі оселилась думка, що Женья — це був янгол Божий і праведна, свята душа.

Так у Великодню ніч догоріла свічка Женниного життя...

Д-р Михайло Данилюк

ЛИЦАРЯМ СНАЛЬПЕЛЯ І СТЕТОСКОПА

(Під З'їзд Українського Лікарського Т-ва)

(1)

З кінцем цього місяця відбудеться XII З'їзд Українського Лікарського Товариства Північної Америки (УЛТ-ПА), що формально об'єднує понад шістьсот українських лікарів Америки і Канади, але фактично має професійні та товариські зв'язки із своїми колегами по всьому вільному світу. Якщо додати, що частиною УЛТПА є також великий гурт українських фармацевтів обох країн поселення, а крім цього і студентський дірост, організований у Медичній Громаді, що має свої вітки на європейському і американському континентах — тоді лише в цифровому відношенні З'їзд такої професійної організації матиме своє помітне місце у житті нашої екзильної України. Але це ж інші прикмети, які ставлять УЛТПА під увагу нашої громади.

Протягом багатьох десятиліть український лікар здобув це на батьківщині таку опінію, що він не тільки той, хто ріже, шие, вистукує та приписує гіркі містури, але й той, хто активно живе своєю громадою, своїм містом та селом, своєю культурою і навіть політикою. На доказ цього можна було б навести десятки прізвищ політичних і громадських діячів, поетів і письменників, державних діячів з періоду визвольних змагань чи навіть підпільників з періоду останньої війни. Але це — не тема цієї статті.

Фактом стало, що лікар був у нас громадським працівником, і, попри стетоскоп, рецепти та шприци, на ще громадянство таким його на батьківщині бачило. Тут нашою громадою за поворотом своєї інтелектуальної у національній лави робила такий погляд же міщиний.

Еміграційний період застав наші лікарські, як і інші професійні кадри, у важкій боротьбі за своє усталізування. Тож не дивно, що цей початковий період не мав широкого кадру лікарів на громадській ниві. Основний натиск поставлено тоді на організацію професійного товариства, в якому завантажилось якусь частину активу. Вивести на громадське поле було важко не тільки саму організацію, але й часами й окремих осіб ніякі сили не витягнули. б на те поле, хоч багато лікарів були вже професійно забезпечені.

Щойно приклади одиниць, з одного боку, повна професійна стабілізація з другого боку — кинули останніми роками чимало кадрів у наше громадське життя. Услід за ними пішли організовані клініки в глибоку громаду, а в решті і сама верхівка УЛТПА опинилася в самій середині громадського організму, як це мало місце на останньому конгресі УККА. Представники УЛТПА навіть пробували стати медіаторами і, в спілці з товариствами інженерів та професорів, намагалися допомогти знайти вихід для розбурхавали "Надгробок риданіс", зомліло кілька жінок, а майже Петруша залементавав так, що його винесли з церкви...

Нарешті обряд скінчився. Поховали й насипали високу могилу. Дівчата прибрали її зеленим галуззям та білими квітами. Зверху поклали розквішений вінок, що прислав дітич. На парастасі всі мали багату гостину.

А Прися? Нещасна мати! Вона не плакала і не побила. Ніби скам'яніла, ніби нічого не бачила і не чула. Мовчала. Тільки очі були якісь дивні: то горіли страхом, то зовсім згасали. Коли прийшов час іти за труною, пані Білинська повзала її голову чорною хусткою, взяла під руку і ввесь час була при ній. То все видержала Прися. Тільки коли спускали домовину в могилу, несамовито скрикнула і впала на землю.

У церкві плакали всі, і було в тому щось таке зворушливе, величне. Коли заспівали "Надгробок риданіс", зомліло кілька жінок, а майже Петруша залементавав так, що його винесли з церкви...

Нарешті обряд скінчився. Поховали й насипали високу могилу. Дівчата прибрали її зеленим галуззям та білими квітами. Зверху поклали розквішений вінок, що прислав дітич. На парастасі всі мали багату гостину.

К. Крупський

РІЗНЕ РОЗУМІННЯ ГЕРОЇЗМУ

(2)

Українськом націоналізм мови здається героїстичним УПА. Автор "Треблінки", а також її перекладачів на англійську мову можна відіслати навіть до ворожих наві авторів, таких, як польський комуніст Ян Гергард, який, не зважаючи на ненависть до українців, признає, що українські партизани боролися як лев — як справжні герої. Про героїстичність українських партизанів і їх завзяту боротьбу проти фашизму та комунізму існує широка, документальна література. Іхній чин, записаний в історію кров'ю, з доказом того, що вони боролися не зі страху перед смертю чи з недовіри до інших народів, а — з любов'ю до свого народу.

Такий авторитетний знавець українського націоналізму, як Джан Армстронг, не називав його фашизмом. Відомий англійський знавець гітлерівської Німеччини Джералд Райтлінгер також бачить в Україні героїчну УПА, однак видає її "Треблінку" вживаючи московської термінології, коли згадує українських націоналістів.

Твердження автора, а радше тих, які інформували його про те, що українці боялися німців більше, як жиди, є очевидною неправдою. Унітів і дивізійників сам чорт не змусив би вбивати й палити своїх батьків та близьких. Український нарід родив героїв, що свідомо йшли в бій проти комунізму. Тому німці ніяк не могли кинути Української Дивізії Галичина на Західний фронт.

Легко робити героїв на папері, але бути героєм — це зовсім інша справа. Наведу маленький приклад з особистого досвіду:

В червні 1943 року мені доводилося переїздити дорогою між Тернополем і селом Семиніцями. Здалеку я запримітив довгу колону робітників, що направляли дорозу. Зблизившись до них, я запримітив серед робітників людей, у якихось дивних уніформах. Скриваючись від німців, я не хотів потрапити в халепу. Тож, вдаючи, що поправляю щось у ровері, спитав найближчого з робітників, чи немає серед них німців. Виявилось, що всі вони з тими наглядачами в

уніформах були жиди. Мій же досить молодий співрозмовець сказав мені зрезигновано, що всі вони будуть знищені.

"Чому не спробувати втекти в Карпати недалеко від Медоборами?" — поставив я питання. Однак, мій співрозмовець і слухати не хотів про втечу. Він витягнув з кишені жмуч паперових грошей, кинув їх на землю і заявив, що всі ті папірці йому вже не потрібні. А коли, — сказав, — він був власником двох млинів і ще там чотось.

Чи в цьому була також вина українців? Чи мали наші селяни давати жидам фірманки і везти їх у Карпати? Та й чи могло те наше бідне село допомогти комусь тоді, коли само опинилося в крайній нужді?

Скрізь панувало крайнє спустошення. В міжчасі наш нарід пережив страшний большевицький терор, в якому деякі жиди відіграли сумну роль. Після того західний окупант душив нарід злидством та терором. В селі залишилися тільки старші віком і діти. Одних замордували або вивезли большевики, інших поволювали німці, а решта опинилася в лісі.

За тижень або два тою дорогою, де я зустрівся з жидами, проходив загін комуністичних партизанів Ковпака. Вони зблизика оминув Тернопіль і на короткий час захопили Скалат. Чому ж Ковпак не прийняв до себе жидів? На це питання хай дадуть відповідь нинішні паперові герої.

Помиляються ті, котрі думають, що, маючи в своїх руках домінуючу позицію у видавничих, пресі та інших засобах комунізації, можуть робити з білого чорне і навпаки.

Людська маса в загальному має великий досвід, хоч пересічна людина читас мало. В людській масі накопичився досвід різного роду пропаганди: комуністичної, комерційної та іншої. І тому сучасна людина навчилася читати все дуже критично і мимовільно конформувати слова з ділами. Надмірне хитруство засвідчило на шкоду хитрунам.

(Кінець)

Микола Пінкас

ЧОМУ ЗНИКАЮТЬ ЛЮДИ?

У Франції майже кожного року зникає щонайменше 25 тисяч чоловіків, жінок і дітей. Як виявив статистика, дуже малий відсоток цих людей падають жертвами убивств, кінчають життя самогубством або вмирають від затруєння наркотиками. Більший відсоток — це люди, які "вибирають собі свободу", — в певний час виходять із дому з думкою вже ніколи не вернутися. При цьому вони часто зрікаються добрих платень, посад, вигідних мешкань, — залишають усе те, чим жили, і так спритно зникають, що поліція не може потрапити на їх слід.

Що змушує цих людей до втечі? Коли відкинемо категорію людей, які чимнебудь провинилися перед законом і уникають візити поліції до свого дому, то друга категорія, багато чисельніша, це жертви нещасливої любові або родинних сварок, які втікають в світ-зачок, щоб починати нове життя серед інших людей.

Часто буває, що сорочкінній статичний чоловік раптом відкривав у собі якусь "жизилку", яка спонукає його до далеких морських по-дорожжів, втігав в різного роду авантюри, що нібито можуть забезпечити йому бли-зку кар'єру. Не один з них стає моряком, щоб втамувати свою пристрасть до по-дорожжів, або за заощаджених гроші купує білет до далекої Австралії, щоб там шукати "щасття".

Згідно з статистикою французької поліції, щороку зникають пересічно 13.000 чоловіків і 10.000 жінок.

Першим джерелом при розшуках зниклих людей є газетна рубрика нещасливих випадків.

Наведемо декілька прикладів:

Певного дня до поліції з'явився добре знаваний паризький промисловець, який заявив, що його жінка виїхала ранком з дому і не вернулася. Підружжя було щасливе. По кількох тижнях часу знайдену ту жінку у... в'язниці. Виявляється, що по порядку пані заступала на крадежі у великій крамниці. Щоб не завдавати своєму чоловікові сорому і не псувати йому кар'єру, вона рішуче відмовилась назвати своє прізвище.

Мешканка Марселя, мати 6-ох дітей, щоранку виходила до крамниці, щоб купити молока та булок. Одного ранку вона виїхала з дому, як звичайно, з коштом, але у... шляфроку — і слід по ній загинув. Родина була певна, що її вхопили і замордували. Але чому, за що і як? Поліція вивчила, що за якийсь час перед зникненням ця жінка вибила собі паспорт до Бразилії. Щоб не викликати підозри, вона виїхала з дому в "шляфроку", зайшла до готелю,

вань стихійних катастроф перестарілих радарових апаратів, що залишилися з другої світової війни. Тепер будуть вживати модерних апаратів.

У статті "Зберігаймо нашу культуру" ("Свобода", ч. 64 з 11-го квітня ц. р.) п-ні Віра Дорожинська вибрала нещасливий приклад: "Польки ввесь світ заставили танцювати польку". Для означеного з музичного справово відомо, що польки не "заставляли" світ танцювати польку", бо полька не є польським танцем і з Польщею нічого спільного не має. Полька — це чеський народний танець, а чеська назва його, "полка" походить від слова "пів", тобто півкор, жвавий танець 2/4. Вивели польку на мистецькі вершини не польські, а чеські композитори, зокрема Сметана (кому ж незнала полька з "Пролоду нареченої"?), і Дворжак. А спопуляризували і ввели до сальвон польку австрійські композитори, особливо родина віденських Штраусів.

Юрій Пабрівський

Уявіть собі, як раз порозі життя, в самому розквіті краси, Жені треба було відійти з цього світу? Ось Прися все повторює: "Защо?" — Вона переконана, що це — кара.

Він, як священник, часто бував біля людей у їх смертній годині і давно зрозумів, що смерть не є карою, так само, як довгий вік не є нагородою, бож умирати всі ті найліпші часто вми-рають в молодому віці.

Отець Василь був глибоко віруючою людиною, і вся його істота була перейнята вірою в Божественну Премудрість, яка керує світом. Людині багато чого не дано знати, тільки одному Богу відомо, що для людей є ліп-шим. В кожному разі, він ані на хвилину не допускав, що Женю можна було за-щоє карати, навпаки — пе-рехід до іншого світу для неї мав бути нагородою.

Очевидно, її душа власне те-пер дозріла для тої вищої форми буття. Вона ж була така надзвичайна, така чу-

Читайте українські книжки і газети, бо часте читання веде до просвіти, а просвіта — це сила

СИРИЯ ВИДАЛИЛА заступника посла Садді Арабії і політичного атташе посольства, казавши їм виїхати впродовж 24-ох годин. Сирійський уряд закликав ім "змову з реакційними елементами".

ЦЕНТРАЛЬНИЙ КОМІТЕТ ВІПАНУВАННЯ ПАМ'ЯТІ СИМОНА ПЕТЛЮРИ в АМЕРИЦІ

подає до відома Українського суспільства, що 1. в **СУБОТУ**, 27-го ТРАВНЯ 1967 року в 6:30 по пол. в будинку УВАН в США, 206 Вест 100 вулиця, Нью-Йорк 25, Н. Й., (Сабвей — 7 Авеню — Бродвей) — відбудеться —

АКАДЕМІЯ

присвячена 41-й річниці трагічної смерті **СВ. П. СИМОНА ПЕТЛЮРИ**

Голови Директорії і Головного Отамана Військ Української Народної Республіки.

Академія складається з доповіді та мистецької частини. Доповідь виголосить дир. Іван Криворученко. В мистецькій частині Академії виступлять: Мистецьке читання останньої праці Симона Петлюри — пані Оля Карпенко-Шуган. Солов'єв виконає артист-співак Іван Самойш.

2. в **НЕДІЛЮ**, 28-го ТРАВНЯ 1967 року після Богослужень в Українській Православній Церкві м. Нью-Йорк в околиці, будуть відправлені

ПАНАХИДИ

за спокій душі — св. п. СИМОНА ПЕТЛЮРИ, ПОГОДЖУЮЧИ ОЛГІ І ДОНЬКИ ОЛЕСІ.

Членів Українських Організацій: Комбатантів, Молоді та Українське Суспільство запрошуються до участі в цих урочистостях.

ПРЕЗИДІЯ КОМІТЕТУ

ТОВАРИСТВО ПРИХИЛЬНИКІВ УНР в ПАТЕРСОНІ, Н. Дж.

В ПРОГРАМІ 50-тиріччя ВЕЛИКОЇ УКРАЇНСЬКОЇ НАЦІОНАЛЬНОЇ РЕВОЛЮЦІЇ

В **НЕДІЛЮ**, 21-го ТРАВНЯ ц. р. о 3-й год. дня в залі **УКРАЇНСЬКОГО ЦЕНТРАЛ**

при 240 Гопе Авен., Пассейж, Н. Дж.

владшуватиме **ДОПОВІДЬ**

Гол. Отамани С. Петлюра

Перший Український Військовий З'їзд

Доповідач — проф. д-р **І. ДРАБАТИН** учасник З'їзду.

До численної участі запрошує — **Управа Товариства**

Карпатський Лещетарський Клуб — НЬО ЙОРК

владшуватиме

ВЕСНЯНУ ЗУСТРІЧ

на Союзівці в дні 3-4 червня 1967 р.

ПРОГРАМА ЗУСТРІЧІ:

Субота: Внутрішньо-клубові тенісні змагання

Початок 11 ранку.

Спільна вечеря (7 веч.), а після ЗАБАВА

Неділя: Служба Божя

Продовження тенісних змагань

Приміщення проситиме замовляти через Управу Союзівки:

UNA ESTATE, Kew-Forest, N.Y. Tel.: (914) 626-5641

Окружна Рада СУА в Шикаго

владшуватиме

в суботу, 20-го травня 1967 р.

в ЗАЛІ ШОПЕНА

о год. 1:30 по пол. для шкільних дітей

о год. 7:30 веч. для громадянства

ПОКАЗ ІСТОРИЧНОЇ НОШІ

— відтворений —

64-им ВІДДІЛОМ СУА в НЬО ЙОРКУ

ОДЯГАМИ, ЖИВИМ СЛОВОМ І ТАНКАМИ

Квитки до набути в Видавничій Деніско, Українській Книгарні, Делті та при касі.

Український Спортивний Клуб в Нью Йорку

владшуватиме

в суботу, 20-го травня 1967 р.

ВЕСНЯНУ СПОРТОВУ ЗАБАВУ

в залі

УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО ДОМУ, 142 Друга Авеню, НЬО ЙОРК

В програмі: Велика анграша УСК-у. Виграш кольорової телевізії.

Орестра п. В. БОСОГО. ПОЧАТОК о год. 9-й веч.

Членів, Симпатиків та все Українське Громадянство запрошує — Управа УСК-у

Просимо замовляти столи в домівок УСК-у.

Членів, Симпатиків та все Українське Громадянство запрошує — Управа УСК-у

ВЕЛИКІ ФУТБОЛЬНІ ЗМАГАННЯ

ОЛЬДБОІ С.Т. УКРАЇНА - ОЛЬДБОІ СІЧЕЙ

ТОРОНТО

НЬОАК-ЕЛІЗАБЕТ

Неділя, 21-го травня 1967 р.

Початок 3:30 по пол.

Maple-Crest Park

Springfield Ave. & Oakland St.

Maplewood, N.J.

В передмагу стрінується:

„Дніпро“, „Ватімер“ — „Черноморська Січ“, аматори

Початок: 3:00 по пол.

СІЧОВИЙ ДЕНЬ РОДИНИ

(з грош. добровільними датками)

В сусідстві грина с публічний чре іс годдалками, карузелями і іншими розривками для дітей. Там же крамничка іс перекуса, ча та напінками.

Ніжстани, Огайо

ВІДЗНАЧЕННЯ ДВОХ РОКОВИНИ

16-го квітня заходом Управи осередку СУМА ім С. Коновальця відбулось Свято для відзначення двох річниць: 50-річчя Української Національної Революції і 25-го Свято відкрив голова Управи осередку СУМА п. П. Веселовський. Американський гімн виконав дівочий хор юнацтва Сума. Святочну доповідь виголосив п. Володимир Мазур — головний передсідник УНПомоці і член Екзекутиви УККА.

З декламаціями виступили юні сумівці: Євгенія Гаврилюк, Мих. Копчин, Леся Затворницька, Ірина Гаврилюк, Ст. Беґеда, Леся Рудяк та виховниця пані Лідія Гаргай. Мішаний хор СУМА „Верховина“ під диригентурою П. М. Стахура.

Крім того в програмі взяли участь два самодіяльні мистецькі гуртки Юного СУМА з Кентону, де головним виховником є Вол. Волошук. Мандолінова оркестра під керівництвом п. Стона виконала ряд музичних точок, а танцювальна група — кілька народних танків. Кінцевою точкою програми була постановка сценічного образу в одній дії про УПА, в якій участь взяли 7 старших членів СУМА і два юнаки. Свято закінчилось відспіванням українського національного гімну. Програму дві і склад подяку всім учасникам д-р Р. Стахура.

Філадельфія, Па.

ЗАГАЛЬНІ ЗБОРИ „САМОПОМОЧІ“

2-го квітня відбулись Загальні Збори Відділу „Самопоміч“ у Філадельфії. Зборами проводила президія у складі: д-р Петро Стерчо, голова, ред. Біллія заступник і п-ні Вероніка Цегельська, секретар. Про діяльність Відділу звітували члени уступаючої управи: голова ред. М. Вайда, секретар Ю. Татунчик, скарбник інж. Б. Турченко, культ. осат. референт м-р Т. Онуферко, реф. Суспільної Служби м-р І. Скопичас та реф. збереження молоді інж. Ст. Процик.

Відділ Об'єднання Українців Америки „Самопоміч“ у Філадельфії є одним з найбільших у ЗДА, має 760 членів. Працює у власному домі при головній вулиці міста Філадельфії 4814 Н. Брод в центрі найбільшого скупчення українців у Філадельфії. В кімнатах доми мають свої приміщення Від-Т-ва Укр. Інженерів, Дирекція Школи Українознавства „Рідна Школа“, та Відділ Об'єднання 6. Вояків України.

ВИСИЛАЄМО БЕЗПЛАТНО

показове число цікавого, багатого ілюстрованого місячника для молоді в юнацькому віці

ЮНАК

• Якщо Вашим дітям сподобався „Юнак“, передплатити ім його. • Річна передплата: \$5.00. • Випиші це оголошення і вишліть його на адресу:

YUNAK Magazine

2199 Bloor St. West, Apt. 14

Toronto 9, Ont., Canada

Просту прислати мені безплатне показове число „Юнака“ (Подати адресу по-англійськи):

(ваше ім'я і прізвище)

(докладна адреса)

рою П. Веселовського відспівав вісім пісень.

Крім того в програмі взяли участь два самодіяльні мистецькі гуртки Юного СУМА з Кентону, де головним виховником є Вол. Волошук. Мандолінова оркестра під керівництвом п. Стона виконала ряд музичних точок, а танцювальна група — кілька народних танків. Кінцевою точкою програми була постановка сценічного образу в одній дії про УПА, в якій участь взяли 7 старших членів СУМА і два юнаки. Свято закінчилось відспіванням українського національного гімну. Програму дві і склад подяку всім учасникам д-р Р. Стахура.

Філадельфія, Па.

ЗАГАЛЬНІ ЗБОРИ „САМОПОМОЧІ“

2-го квітня відбулись Загальні Збори Відділу „Самопоміч“ у Філадельфії. Зборами проводила президія у складі: д-р Петро Стерчо, голова, ред. Біллія заступник і п-ні Вероніка Цегельська, секретар. Про діяльність Відділу звітували члени уступаючої управи: голова ред. М. Вайда, секретар Ю. Татунчик, скарбник інж. Б. Турченко, культ. осат. референт м-р Т. Онуферко, реф. Суспільної Служби м-р І. Скопичас та реф. збереження молоді інж. Ст. Процик.

Відділ Об'єднання Українців Америки „Самопоміч“ у Філадельфії є одним з найбільших у ЗДА, має 760 членів. Працює у власному домі при головній вулиці міста Філадельфії 4814 Н. Брод в центрі найбільшого скупчення українців у Філадельфії. В кімнатах доми мають свої приміщення Від-Т-ва Укр. Інженерів, Дирекція Школи Українознавства „Рідна Школа“, та Відділ Об'єднання 6. Вояків України.

ВИСИЛАЄМО БЕЗПЛАТНО

показове число цікавого, багатого ілюстрованого місячника для молоді в юнацькому віці

ЮНАК

• Якщо Вашим дітям сподобався „Юнак“, передплатити ім його. • Річна передплата: \$5.00. • Випиші це оголошення і вишліть його на адресу:

YUNAK Magazine

2199 Bloor St. West, Apt. 14

Toronto 9, Ont., Canada

Просту прислати мені безплатне показове число „Юнака“ (Подати адресу по-англійськи):

(ваше ім'я і прізвище)

(докладна адреса)

Д-р Іван Нозак переобраний на голову Нью-Йоркського Відділу ОБВУА

Нью Йорк, Н. Й. — Останньої суботи, 13-го травня 1967 р. тут у приміщенні Українського Літературно-Мистецького Клубу відбулись чергові Загальні Збори Об'єднання 6. Вояків України в Америці (ОБВУА) — Відділ Нью Йорк при участі 28 членів. Зборами проводила Президія в складі: д-р Любомир Макарушка (голова з Європи) — почесний голова, проф. Михайло Лисогір — діловий голова та Микола Турецький — секретар. Після вичерпного звіту про діяльність уступаючої голови зарозум референта Суспільної Опіки д-ра І. Козака і скарбника Івана Винника, на пропозицію заступника голови в Контрольній Комісії д-ра І. Рижія збори схвалили однодушно ухвалити уступаючий Управі абсолютну з підлякою за жертвенну і успішну працю. Окрему подяку висловлено голові та скарбнику. Відтак перебрано чергову акумуляцію на голову, за разом референта Суспільної Опіки сот. д-ра Івана Козака та на заступника голови ген. Аркадія Валійського. Крім них були обрані або перебрані однодушно до нової Управи: Микола Турецький — як секретар, Іван Винник — як скарбник, д-р Осип Волошук — як організаційний референт, ред. Іван Кедрин — як культурно-освітній референт, інж. Дамія Захарченко — як практичний референт, Юрій Тамарський, Олексій Крутий та Яків Фартушний — як члени Управи та проф. Михайло Чорнодольський — як заступник члена. До Товариського Суду увійшли: проф. Михайло Лисогір — як голова, д-р Степан Ріпський і Кузьма Марущак — як члени та д-р Ярослав Гриневич — як заступник члена. Контрольну Комісію становлять: ген. Олександр Загородський — голова, д-р Іван

ЩЕ ПРО УКРАЇНСЬКУ УЧАСТЬ У АНТИКОМУНІСТИЧНІЙ ДЕМОНСТРАЦІЇ

Нью Йорк. — Надійшли додаткові відомості, що у великій українській колонії в суботу 13-го травня брали участь понад 50 осіб з докошишніх міст, а також, що очолював усю підготовку до демонстрації, з рамені УКА, Об'єднаний Комітет Українсько-Американських Організацій Нью Йорку. Члени Управи Комітету йшли з синьо-жовтими стрічками попередити українських маніфестантів: голова Комітету адр. Р. Гуглєвич, п-ні Катерина Пелешко, ред. О. Калінік та інж. Вазилевський. Генерал А. Валійський маршував з комбатантами. Деякі телевізійні каналі в Нью Йорку та околицях, передаючи кінорепортажі з демонстрації, показували також українську колоду з її численними транспарантами.

НАЙКРАЩИЙ ДАРУНОК НА КОЖНУ НАГОДУ

Найновіші і найкращі довготривалі платівки Long Playing

Request Records RLP 10052 & RLP 10065

40 НАЙКРАЩИХ УКРАЇНСЬКИХ МЕЛОДІЙ

1-ша і 2-га частини в чудовій Hi-Fi або заповнюючій Стерео. Питайте у Вашій місцевій крамниці або пишіть до:

REQUEST RECORDS INC.

66 Mechanic Street

New Rochelle, N.Y.

ОРГАНІЗАЦІЯ УКРАЇНСЬКОГО ВИЗВОЛЬНОГО ФРОНТУ в ГАРТФОРДІ, Конн.

при співучасті

О. СУМА, СТАНЦІЯ ПЛАСТ-у і ТУСМ

— влаштовують —

СВЯТОЧНУ АКАДЕМІЮ

в гостях вшесших Борців за Волю України

в неділю, 21-го травня 1967 р.

о год. 5-й по полудні в залі

УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО ДОМУ в ГАРТФОРДІ, Конн.

В програмі: Квартет проф. Б. Маркова, струнна оркестра СУМА, медьо-декламація у виконанні Пласту, Інженерів, дуети. Струнна оркестра під кер. проф. В. Маркова. До численної участі у святі закликаємо все Українське Громадянство, а зокрема Молодь.

Ярослав Острок

Вже вийшла друга частина повісті „ОЛІЯ“

„ХУРТОВИНА ГРИДЕ“

Ціна книжки у звичайній обгортці 3 дол., в полотноній 4 дол. Висилаю тільки на бажання і заповнення читачів.

Товариством Книголюбів 20% знижки.

Адреса: ЯРОСЛАВ ОСТРУК

1120 Chelton Ave., Philadelphia, Pa. 19126, U.S.A.

УКРАЇНСЬКА ВІЛЬНА АКАДЕМІЯ НАУК У США

Наукове Засідання

Секції Античної Історії присвячене 100-річчю народження

МИХАІЛА СЕРПІНОВИЧА ГРУШЕВСЬКОГО

Доповідь д-ра Олександра Домбровського: Геродотово Скиття в історії України-Руси Михайла Грушевського.

Засідання відбудеться в суботу, 20-го травня 1967 року о 6-й год. 30 хв. веч. в приміщенні Академії:

206 Вест 100-та вул., Нью Йорк, Н. Й.

Замість квітів на могилу

бл. п. ПЕТРА ЗАДОРЄЦЬКОГО

великого Покровителя Стрілецької Січної Слави, наш глибокий поклін зі словами стр. пісні „Чуєш брате мій“, складаємо 20.00 доларів на пресовий фонд „Вісті Комбатанта“.

Оксана — Іван КУЧМАК

Долорес — Ігор КУЧМАК

Замість квітів на могилу невідданого Друга

інж. ЄВГЕНА ЛИЦІНЬКА

складаю 10 доларів на Українських Інвалідів.

Мгр. прав Олександр ОГОНОВСЬКИЙ

В ЗДА МИНУЛОГО ТИЖНЯ БУЛО досить холодно, але в сусідньому Мехіко панувала така спека, що від неї згинувало коло 100 осіб. В одній місцевості занотовано температуру 110 ступнів Фаренгейта, а в багатьох місцевостях північного Мехіко термометер показував понад 100 ступнів. Навіть в столиці Мехіко Сіті, яка стоїть на височині понад 7,000 стіп, температура була досить висока; бо понад 80 ступнів.



Дізнаюся сумною вісткою з Ріддими, Приїздили і Знайомими, що 18-го квітня 1967 року в Стрию, Україна, відійшла у Вічність на 72-му році життя наша Мамочка МАМА І СІВУНІЯ

бл. п. ВІКТОРІЯ

з РОМАНОВСЬКИХ УГЕРА

В глибокому жалю:

ОМЕЛІЯ — донька

РОМАН РОГОЖА — зять

АННА І АНДІЙ — внуки

Рідня в Україні, ЗДА

ЗАУПОКІЙНА СЛУЖБА БОЖА відправиться в СУБОТУ, дні 20-го ТРАВНЯ 1967 р. о год. 8:30 ранку в церкві СВ. ЮРА в НЬО ЙОРКУ.

ОБ'ЄДНАННЯ 6. ВОЯКІВ УКРАЇНИ в АМЕРИЦІ — Відділ в НЬОАРЕУ, Н. Дж.

в глибокому смутку повідомляємо, що дні 14-го травня 1967 року відійшов у Вічність

ПОБРАТИМ



сл. п.

ДМИТРО ХОПТЯН

6. хорунжий УСС, член і 6. голова Управи ОБВУА — Відділ в Нью-Йорку, Н. Дж.

ПАРСТАС в середу, 17-го травня ц. р. в год. 8-й веч. в похоронному закладі „Діагона“ при 801 Spring-

field Ave. в Брінгтоні, Н. Дж.

ПОХОРОН в четвер, 18-го травня 1967 р. о год. 8:30 ранку в похоронного закладу до укр. кат. церкви св. Івана Хрестителя в Нью-Йорку, Н. Дж., а відтак на український цвинтар в Бампс Брук, Н. Дж.

Управа Відділу ОБВУА закликає всіх членів до участі в похоронних обрядах.

Родні Помершого Побратима, дисловлюємо наше щире співчуття.

УПРАВА ВІДДІЛУ ОБВУА

Праця
HELP WANTED MALE
LAB TECHNICIAN
Work in Pilot Lab of process and product development department. High School graduate. Some mechanical aptitude. Previous lab experience desired, but not required. Excellent benefits, pleasant working conditions. Apply or send qualifications to:
Stauffer Chemical Co.
(Toscony)
2 Paulson Ave., Passaic, N.J.
An equal opportunity employer

TOOL & DIEMAKER
Tool background in diversified operations. Steady work. Apply in person. Write or call:
Stop-Fire Inc.
U.S. Hwy 1
South Brunswick, N.J.
(201) 297-3600

КІНОМАТОГРАФІЯ
Львівська нагода працювати в нових кольорах. Кінома лабораторія. Тільки професіоналі. Треба мати досвід у кольоровому друку, процесі й хімічних аналізах. Напишіть про свій досвід і бажану платню.
S. C. Holland
Holland Wegman Laboratories Inc.
207 Delaware Avenue
Buffalo, New York

МЕХАНІК
ВАНТАЖНИК АВТ
при Heavy Diesel & Gas Machines.
Постійна праця. Добра платня.
General Lumber
37 Commercial Street
Brooklyn, N.Y. 895-7212
Питати за Max.

РОБІТНИКИ ДО ШВАЛЬНИХ МАШИН
Досвід у роботі швейних машин. Замовлення від праці. Постійна праця, гарні умови. Праця також для жінок.
Torrey Huntington Shaw Inc.
180 South Street
Oyster Bay, N.Y.
(516) WA 2-3655

Машини механіки
ПОШИРЮЄМОСЬ
Одна з найкращих і найповніших промислових фірм потребує людей для добрих машин, щоб відповісти збільшеним вимогам продукції.
Потребуємо:
Fall Mill Operators
Metal Slitters
Machine Tenders
Коли хто здібний — переведемо вище.
„Бенефіт“ включають: щедра відпустка, пенсія, медична допомога, 10 платних свят. Компанія платить пенсійні внески в пенсійний план. Висока початкова платня з швидкою підвищеною для фахівців. Або пошлють письмовою або особисто.
Beverly Copper & Brass, Inc.
206 Diamond St., B'klyn, N.Y.
EV 9-5180
Підземка IND "GG" до станції Greenpoint.
Мусить бути громадянин ЗДА. An equal opportunity employer

FOLDING MACHINE OPERATORS
потрібні до фабрики карток з пакуванням, постійна праця, гарні умови, пенсія, медична допомога, 10 платних свят. Компанія платить пенсійні внески в пенсійний план. Висока початкова платня з швидкою підвищеною для фахівців. Або пошлють письмовою або особисто.
Hawthorne Summerfield Inc.
40 Jackson St. Freehold, N.J.
(201) 462-8500

MECHANICS
METAL FABRICATORS
LAYOUT MEN
WELDER ASSEMBLERS
Excellent fringe benefits, 8 paid holidays, paid vacation, hospitalization. Major medical. Steady work and overtime.
Apply in person
FALLS METAL WORKS
409 Main St., Little Falls, N.J.
(201) 256-1300

WIRE DRAWERS
Braid, Tinner, Ware-housemen. Початківці або фахові. Платня, відпустка, хворобове, госпіталізація, щедра пенсія. Овертайми. Голоситися особисто.
Nesor Alloy
686 Passaic Avenue
West Caldwell, N.J.

ELECTRONIC ENGINEERS
Tired of Bananas. Want your old job. Back without military strings. Call or write:
Tom Etter Research
Boekland State Hospital
Orangeburg, N.Y.
914 EL 9-1000, Ext. 613

MECHANICS
METAL FABRICATORS
LAYOUT MEN
WELDER ASSEMBLERS
Excellent fringe benefits, 8 paid holidays, paid vacation, hospitalization. Major medical. Steady work and overtime.
Apply in person
FALLS METAL WORKS
409 Main St., Little Falls, N.J.
(201) 256-1300

WIRE DRAWERS
Braid, Tinner, Ware-housemen. Початківці або фахові. Платня, відпустка, хворобове, госпіталізація, щедра пенсія. Овертайми. Голоситися особисто.
Nesor Alloy
686 Passaic Avenue
West Caldwell, N.J.

ELECTRONIC ENGINEERS
Tired of Bananas. Want your old job. Back without military strings. Call or write:
Tom Etter Research
Boekland State Hospital
Orangeburg, N.Y.
914 EL 9-1000, Ext. 613

HELP WANTED FEMALE
OPPORTUNITY FOR REGISTERED NURSES
(MALE or FEMALE)
FOR EXPANDING 150 BED HOSPITAL.
Answer this ad and you will find a challenge, excellent new salary range and personnel policy. Positions are available full time on all divisions. 40 hour per week, time and a half for overtime; starting salary \$432 per month for new graduates. Plus shift differential for evening & night duties. Salaries commensurate with experience.
Liberal Personnel Policies.
Apply or write to:
SUPERVISOR OF NURSING SERVICE
GALION, COMMUNITY HOSPITAL
GALION, Ohio
(419) 468-4841

REGISTERED NURSES
(MALE or FEMALE)
FOR EXPANDING 150 BED HOSPITAL.
Answer this ad and you will find a challenge, excellent new salary range and personnel policy. Positions are available full time on all divisions. 40 hour per week, time and a half for overtime; starting salary \$432 per month for new graduates. Plus shift differential for evening & night duties. Salaries commensurate with experience.
Liberal Personnel Policies.
Apply or write to:
SUPERVISOR OF NURSING SERVICE
GALION, COMMUNITY HOSPITAL
GALION, Ohio
(419) 468-4841

Міннеаполіс, Міннесота
УКРАЇНСЬКА ГРОМАДА В ТВИН СІТІ І УКРАЇНСЬКИЙ ВІДДІЛ В ЦЕНТРАЛЬНІЙ БІБЛІОТЕЦІ МІННЕАПОЛІСУ
Заходами певних людей, що люблять книжку і добувають про неї, український відділ Центральної бібліотеки систематично поповнюється новинками в галузі літератури і історико-культурної та інш.
Не раз робився заклик до українського громадянства, як можна частіше живити книжку з українського відділу. Чим більше читачів, тим більший вклад грошей на придбання книжок для цього відділу.
Але трапляються досить неприємні випадки. Знайшовся серед нашої громади читач, який в 1966 році позичив з українського відділу Центральної бібліотеки 28 книжок (українських) і не будь-яких, а історичних: „Історія України“ — Дм. Дорошенка; „Симон Петлюра“ — проф. Іванів, кілька книжок з історії М. Стасюка; „Україна в війні за державність“ — ген. Удовиченка; „Український рух 20-го століття“ — проф. Феденка; „Московський Схід“ — Косаренко-Косаревича; „Історія українського війська в боротьбі за державність“ — проф. Л. Шанковського та інші. Він позичив книжки на фальшиву легітимізацію на ім'я Тараса Шевченка з фальшивою поданою адресою.
Немаючи довший час книжок, адміністрація бібліотеки почала розшукувати без успіху, бо Тарас Г. Шевченко давно не живе і адреса не існує. Загубивши надію на повернення бібліотечного майна, працівники

Ньюарк, Н. Дж.
СТВОРЕНО КОМІТЕТ ДЛЯ ВІДЗНАЧЕННЯ 25-РІЧЧЯ УПА
20-го квітня в залі Народного Дому в Ірвінгтоні за запрошення місцевого відділу Т-ва кол. воєнк. УПА ім. ген. хор. Тараса Чупринки зібралися представники таких товариств або організацій: Союзу Українок, Марійської Дружини Пам'яті, Кружка Матерей при укр. кат. школі, Об'єднання Жінок ООС, Т-ва Прихильників УНР, відділу УККА, відділу ОБВУА, Братства кол. Дивізійників І УД УНА, Пласту, СМУА, Народного Дому, УС-Т-ва „Чорноморська Січ“, 14 відділу Гетьманської Організації, ООЧСУ, ОДВУ, ОПВ-БУ, Координаційного Комітету і Науково-публіцистичного Осерелю. Був також голова Окружного Комітету УНСОУ, п. Баранюк і представник від Союзу Укр. Католіків „Провидіння“.
Збори вибрали президію в складі: Андрій Мицько — голова, Мирон Стебельський і Антін Тимків — заступники. Секретарями: Іван Куличевський і Михайло Дзіман. До президіального столу запрошено членів Крайового Комітету сот. Юрія Кононова і інж. Миколу Семанішина.
Після привітання і вступного слова Андрія Мицька, інформації про підготовку праці Крайового Комітету в ЗДА для відзначення 25-річчя створення УПА подав інж. М. Семанішин.
Після обширної дискусії вирішено одногласно відзначити 25-річчя створення УПА великою академією в неділю, 8-го жовтня 1967 р. в одній із більших залів Ірвінгтону.
В дискусії брали участь: д-р Комаринський, сот. Кононов, пані Букшова, м. Ми-

Міннеаполіс, Міннесота
УКРАЇНСЬКА ГРОМАДА В ТВИН СІТІ І УКРАЇНСЬКИЙ ВІДДІЛ В ЦЕНТРАЛЬНІЙ БІБЛІОТЕЦІ МІННЕАПОЛІСУ
Заходами певних людей, що люблять книжку і добувають про неї, український відділ Центральної бібліотеки систематично поповнюється новинками в галузі літератури і історико-культурної та інш.
Не раз робився заклик до українського громадянства, як можна частіше живити книжку з українського відділу. Чим більше читачів, тим більший вклад грошей на придбання книжок для цього відділу.
Але трапляються досить неприємні випадки. Знайшовся серед нашої громади читач, який в 1966 році позичив з українського відділу Центральної бібліотеки 28 книжок (українських) і не будь-яких, а історичних: „Історія України“ — Дм. Дорошенка; „Симон Петлюра“ — проф. Іванів, кілька книжок з історії М. Стасюка; „Україна в війні за державність“ — ген. Удовиченка; „Український рух 20-го століття“ — проф. Феденка; „Московський Схід“ — Косаренко-Косаревича; „Історія українського війська в боротьбі за державність“ — проф. Л. Шанковського та інші. Він позичив книжки на фальшиву легітимізацію на ім'я Тараса Шевченка з фальшивою поданою адресою.
Немаючи довший час книжок, адміністрація бібліотеки почала розшукувати без успіху, бо Тарас Г. Шевченко давно не живе і адреса не існує. Загубивши надію на повернення бібліотечного майна, працівники

Ньюарк, Н. Дж.
СТВОРЕНО КОМІТЕТ ДЛЯ ВІДЗНАЧЕННЯ 25-РІЧЧЯ УПА
20-го квітня в залі Народного Дому в Ірвінгтоні за запрошення місцевого відділу Т-ва кол. воєнк. УПА ім. ген. хор. Тараса Чупринки зібралися представники таких товариств або організацій: Союзу Українок, Марійської Дружини Пам'яті, Кружка Матерей при укр. кат. школі, Об'єднання Жінок ООС, Т-ва Прихильників УНР, відділу УККА, відділу ОБВУА, Братства кол. Дивізійників І УД УНА, Пласту, СМУА, Народного Дому, УС-Т-ва „Чорноморська Січ“, 14 відділу Гетьманської Організації, ООЧСУ, ОДВУ, ОПВ-БУ, Координаційного Комітету і Науково-публіцистичного Осерелю. Був також голова Окружного Комітету УНСОУ, п. Баранюк і представник від Союзу Укр. Католіків „Провидіння“.
Збори вибрали президію в складі: Андрій Мицько — голова, Мирон Стебельський і Антін Тимків — заступники. Секретарями: Іван Куличевський і Михайло Дзіман. До президіального столу запрошено членів Крайового Комітету сот. Юрія Кононова і інж. Миколу Семанішина.
Після привітання і вступного слова Андрія Мицька, інформації про підготовку праці Крайового Комітету в ЗДА для відзначення 25-річчя створення УПА подав інж. М. Семанішин.
Після обширної дискусії вирішено одногласно відзначити 25-річчя створення УПА великою академією в неділю, 8-го жовтня 1967 р. в одній із більших залів Ірвінгтону.
В дискусії брали участь: д-р Комаринський, сот. Кононов, пані Букшова, м. Ми-

Праця
HELP WANTED FEMALE
МЕДІСЕСТРИ RN'S — LPN'S
Денні і поночні медсестри. 8 ранку — 4 по пол. 4 по пол. — п'яночі.
Yonkers, N.Y.
(914) YO 3-1333

УРЯДНИЧКА — МАШИНИСТКА
Добра в математиці, до малого шиттала в Вруклін.
Тел. TR 5-9200

ЖІНКУ
до праці від 19-го червня до 4-го вересня ч.р., з практикою варення і печення для більшості сімейних осіб (около 100) в літній сезон, шукає
Twain Bay Village
Bolton Landing, N.Y. 12814

ДІВЧАТА
Packing & assembling. Бенефіт. Домовлення 8 р. — 4 по пол.
Hartz Mountain Products
192 Bloomfield Avenue
Bloomfield, N.J.

NURSES RN'S or LPN'S
For small Nursing Home in South Salem. 3-11 shift. Must have N.Y. State License. Also Nurse's Aid needed.
Call 763-3049 for information or appointment.

Завдяки пластунам — оповідання аргентинського письменника про УПА
Буенос-Айрес. — Тижневик „Наш Клич“ з 23 березня, на спеціальній „Пластовій сторінці“ помістив вістку про те, як місцеві українські пластуни сприяли тому, що читачі в самій Аргентині, Уругваї, Парагваї та в Перу мали змогу прочитати ілюстроване оповідання про дії УПА, під назвою „Бій під Лішавою Горішньою“. Під таким наголовком появилася в 125 числі журналу „Л'Артіяна“, що виходить в Буенос-Айресі, ілюстрована новела, де оповідається про героїчний бій Української Повстанської Армії проти більшовицьких загарбників. Автор новели, доповідає, мало хто знає, що це оповідання появилася завдяки інформації наших пластуни. Автор новели, доповідає, що в будучий наш Пласт в Аргентині зможе похвалитися новими здобутками на цьому відтинку. Варто тут підкреслити, що згаданий журнал поширюється в Аргентині, Уругваї, Парагваї і Перу.

Нема то як на СОЮЗІВЦІ ВЕСНОЮ!
НА ЧУДОВІЙ ВАКАЦІЙНО-ВІДПОЧИНКОВІЙ ОСЕЛІ УНСОУЗУ
біля містечка Кергонксон, в степі Нью Йорк.
ГАРНІ ВИГІДНІ КІМНАТИ — ЗНАМЕНІТА КУХНЯ СПОРТОВІ УДОГІДНЕННЯ
Якщо шукаєте в екенді відпочинку серед приємної рідної атмосфери, спокою, далеко від гамору міста, далеко від занепокоєного міського повітря —
приїжджайте тепер на Союзівку
втішатися свіжим, чистим, гірським, весняним повітрям і сонцем.
Тому заздалегідь замовте собі місце на ДЕНЬ, ТИЖДЕНЬ, ВІКЕНДИ — пишучи на адресу:
UKRAINIAN NATIONAL ASS'N ESTATE
KERHONKSON, N.Y. 12446 Kerhonkson 914 626-5641

з'ясувати з адміністрацією бібліотеки.
Справу покладено. 25 книжок повернуто до бібліотеки. Винний буде поліційно покараний.
Тепер спитаємо: — що це злочин чи недбалість? І це і це не є приємним для нашої громади. Цей випадок остерігає нас перед майбутнім злочинним де б то не було, чи в Міннесоті, чи в інших українських поселеннях.
Чия рука ділає? Будьте насторожі і попереджуйте інших!
В. Єрмоленко
прес. реф. УККА

У рамках СКВУ відбудеться Пленум Центральних Організацій СУМ
Брюссель, Бельгія. — На своєму засіданні 10 квітня в Брюсселі Центральна Управа СУМ рішила відбутися статутний Пленум Центральних Організацій СУМ в рамках Світового Конгресу Вільних Українців, що відбудеться в листопаді 1967 р. в Нью Йорку. Пленарні засідання відбуваються раз на протязі трирічної каденції, і саме в цьому році припадає час на його відбуття. Участь у Пленумі беруть вибрані Конгресом члени Центральної Управи, Центральної Виховної Ради, Центральної Комісії і Центрального Товариського Суду СУМ та голови всіх Крайових Управ СУМ. Рішення відбутися Пленум Центральних Організацій СУМ в рамках СКВУ покривається з бажанням Центральної і Крайових Управ СУМ взяти участь в нарадах і пра-

ЗБІРНИК ВІДДІЛІВ Українського Народного Союзу
СУБОТА, 20-го ТРАВНЯ 1967 р.
ПАСЕКА, Н. Дж. Місячні збори Т-ва ім. Т. Шевченка — 42 Відд. о год. 7:30 веч. в УНДомі, 237 Норе Аве., Пасека, Н. Дж. Реченець зборів в літніх місяцях буде проголошений. Просяться всіх членів вилучувати чл. вкладки на зборах. Приднуйте нових членів до УНС. — В. Марущак, рек. секр.
НЕДІЛЯ, 21-го ТРАВНЯ 1967 р.
АСТОРІЯ, Н. П. Місячні збори Т-ва ім. Миколая — 5 Відд. о год. 5-й по пол. в церковній залі Чесного Хреста. Проситися всіх членів прийти і вивіряти всі залеглі вкладки. — М. Хоманчук, секр.
БОФАЛО, Н. П. Місячні збори Т-ва ім. Миколая — 127 Відд. о год. 11:30 ранку в церковній залі при Філармонії Онейда вул. Проситися чл. брати участь у зборах і вивіряти чл. вкладки до 25 кожного місяця. Призначення вкладки відбуваються кожної неділі до 1-го год. в вище згаданому часі і місці. — Г. Була, рек. секр. П. Гаварус, кас.
ПАТЕРСОН, Н. Дж. Місячні збори Т-ва Т. Шевченка — 64 Відд. о год. 2:30 по пол. в Вільямського на 483 Мейн стріт у Патерсоні. Проситися всіх членів прийти. — І. Вурний, секр.
БЕТЛЕГЕМ, П. Дж. Місячні збори Т-ва ім. Миколая — 288 Відд. о год. 12:30 по пол. в Укр. Амер. Клубі, 817 Lupton Ave. Проситися чл. прийти на збори і вивіряти залеглості. — А. Данилюк, предс.
І. Г.

ПАРЗАН, Ч. 5810. Небезпечні досліді!
АFTER TARZAN JOINED PROFESSOR TATE'S EXPEDITION, THE MEN BEGALLY RETURNED TO THEIR YACHT.
"HAVE ANY OTHERS EXPLORED THE SKELETON COAST?" ASKED TARZAN, AS THE SHIP GOT UNDERWAY.
"SEVERAL," REPLIED TATE SOLEMNLY, "BUT ONLY ONE RETURNED — AND HE IS NOW DEAD!"
Коли Парзан присєднався до експедиції професора Тейта, всі чоловіки енергійно вернулися до яхти.
— Чи вже хтось досліджував узбережжя кістяків, — питається Парзан, коли вже корабель плыв.
— Кілька дослідників, — поважно відповів Тейт. — Але, тільки один повернувся... Та й він не живе!

Піаце
Українське Висхідне Біро
ROMAN PARCEL SERVICE
141 2nd Avenue, New York City
Tel.: GR 5-7490. — Висхідне Біро ПАКЕТИ з ОДЯГОМ І ХАРЧАМИ до СССР, НОВІСТЬ! НЕ ВЕРЕМО ЖАДНОЇ ДОДАТ. ОПЛАТИ. Уряд. год. пош. п'ят. 8:30-7 веч., суб. 8:30-6:00 веч., нед. 10-4 по пол.

Real Estate
На ПРОДАЖ або ВІНАЙМ
9 акрів, 12 відокрем. будинків, повністю умебльованих і готових до провадження. Б'ля відпоч. кімната з кімнаткою і сніданком, фіт. басейн, 20 кімн. в гол. будинку, 11 приватних, приміщення — 2 спальні і кухні. Довільні сплати, банківське. Кергонксон, Тел.: DL 7-5562

КОЛИ ПОДРОЖУЄТЕ:
■ АВТОМ власним або чужим
■ АВТОБУСОМ
■ ПОІЗДОМ
■ ЛІТАНОМ чи
■ КОРАБЛЕМ
всюди і завжди коронить Вас

анцидентова грама Українського Народного Союзу!
Хочете знати, як жорстока істра української співомости в другій половині минулого віку і як народжувалася та сила, яка збудувала Український Державу, — то читайте:

Ваканції — Vacations
ПРОВЕДІТЬ СВОЇ ВАКАЦІЇ НА ОСЕЛІ УНСОУЗУ „ВЕРХОВИНІ“
● Розкішно умебльовані кімнати — тижнево і денно.
● Для родини модерні катедри, а для дітей таборування.
● Першокласний харч, чиста обслуга, парк, джерельне озеро.
● Олімпійський КУПАЛЬНИЙ БАСЕЙН.
● Культурна розвага, спорт, забави і татці — оркестра Принка.
● Передові ДІШЕВІ ЦІНИ. — Пишіть або телефонуйте до:
U.W.A. RESORT CENTER GLEN SPEY, New York
Phone: (914) 598-2773

ДО ДНЯ 31-ГО ТРАВНЯ Ц. Р. ЗАМОВТЕ ПО ЗНИЖЕНИЙ ЦІНІ:
Ivan Franko, Poems
From the Translation of PERCIVAL CUNDY — Edited by CLARENCE A. MANNING — (\$4.50) \$3.50
Записки Наукового Т-ва ім. Шевченка
Збірник на пошану сторіччя народни
ІВАНА ФРАНКА (\$2.50) \$1.75
"СВОБОДА", 81-83 Grand Street, Jersey City, N.J. 07303

THEODORE WOLININ, Inc.
Директор
Похоронного Заведення
185 East 7th Street
NEW YORK, N.Y. (NY)
Tel.: GR 5-1487
СОЛІДНА ОБСЛУГА

ПЕТРО ЯРЕМА
УКР. ПОГРЕБНИК
Займається Похоронами в БРОНКСІ, Б'ЮКЛІНІ, НЬЮ ЙОРКІ І ОКОЛИЦІХ
Контрольована температура. Модерна екіпіровка до ужитку ДАРОМ
PETER JAREMA
129 EAST 7th STREET
NEW YORK, N.Y.
ORegon 4-3568

ПЕТРО ЯРЕМА
УКР. ПОГРЕБНИК
Займається Похоронами в БРОНКСІ, Б'ЮКЛІНІ, НЬЮ ЙОРКІ І ОКОЛИЦІХ
Контрольована температура. Модерна екіпіровка до ужитку ДАРОМ
PETER JAREMA
129 EAST 7th STREET
NEW YORK, N.Y.
ORegon 4-3568

ПЕТРО ЯРЕМА
УКР. ПОГРЕБНИК
Займається Похоронами в БРОНКСІ, Б'ЮКЛІНІ, НЬЮ ЙОРКІ І ОКОЛИЦІХ
Контрольована температура. Модерна екіпіровка до ужитку ДАРОМ
PETER JAREMA
129 EAST 7th STREET
NEW YORK, N.Y.
ORegon 4-3568